



A i Circoli
Cantone dei Grigioni

Coira, 5 agosto 2013

Attuazione della riforma territoriale

Gentile Signore presidenti di circolo
Egregi Signori presidenti di circolo
Gentili Signore e Signori

Il 23 settembre 2012, il Popolo grigionese ha approvato la revisione parziale della Costituzione cantonale (riforma territoriale) con 31 788 voti contro 9410. Di conseguenza, a partire dal 2015 per l'adempimento dei compiti i comuni e il Cantone avranno a disposizione undici regioni quali enti di diritto pubblico.

Con l'entrata in vigore della riforma territoriale, i circoli quali enti di diritto pubblico verranno sciolti. Essi potranno essere mantenuti due anni più a lungo se fungono da responsabili di compiti intercomunali. I circoli continueranno a esistere come circondari elettorali. Le elezioni verranno gestite dalle regioni nei corrispondenti circondari elettorali.

Si pongono numerose questioni di attuazione di tipo giuridico e operativo. Affinché la transizione avvenga entro i termini indicati nel modo più fluido possibile, necessitiamo del vostro aiuto e della vostra collaborazione. In allegato ricevete una serie di domande grazie alle quali potete fornirci preziose informazioni. Vi preghiamo di rispondere nel modo più preciso e completo possibile. Inoltre, vi preghiamo di inoltrarci le copie della documentazione disponibile (statuto del circolo, estratti del registro fondiario, registro d'archivio e simili). Vi ringraziamo sentitamente anche per ulteriori informazioni non contemplate dal questionario, ma che potrebbero essere utili all'attuazione della riforma territoriale.

Sulla base dei risultati e delle vostre indicazioni vi offriremo un aiuto il più ampio e concreto possibile, in modo da poter risolvere in tempo utile il maggior numero possibile di questioni legate all'attuazione.

Potete scaricare il questionario dalla homepage dell'Ufficio per i comuni (www.afg.gr.ch) e compilarlo in modo elettronico.

Vogliate per favore inoltrare il più presto possibile il questionario, al più tardi entro la fine di agosto 2013, all'Ufficio per i comuni, Grabenstrasse 1, 7001 Coira (info@afg.gr.ch).

Per ulteriori informazioni sono a vostra disposizione Thomas Kollegger, capo dell'Ufficio per i comuni (tel. 081 257 23 81) o Simon Theus, responsabile progetti/vicecapo dell'Ufficio per i comuni (tel. 081 257 23 87).

Vi ringraziamo per la disponibilità nell'attuare assieme la riforma territoriale.

Cordiali saluti

Dipartimento delle finanze
e dei comuni dei Grigioni

La Direttrice



Barbara Janom Steiner
Consigliera di Stato

Allegato:

Questionario

Copia a:

Ufficio per i comuni, Grabenstrasse 1, per via interna